

PROF001

# **P**ROGRAMA OFICIAL

DE LAS FIESTAS QUE EN  
EL AÑO 1940 DEDICA  
BENIFAYÓ  
A SU EXCELSA PATRONA

## **SANTA BÁRBARA**

los días del 14 al 22 de Agosto.





# **NO APURARSE!**

Para redacción de toda clase de



**CERTIFICADOS  
DOCUMENTOS  
INSTANCIAS  
CONTRATOS  
ETC.**

dirigirse a

**ANTONIO BURILLO GUILLEM**

**Calle de Alginet, letra R .**

**(encima de Juan Salvador)**

**ESPECIALIDAD EN  
TRABAJOS AL ESMALTE  
APLICACIONES DE MOLDURAS  
Y ROSETONES DE TALLA**

**RÓTULOS  
SOBRE LIENZO, CRISTAL, ETC.**

**Restauración de cuadros al  
óleo y pinturas en todos  
los estilos, especialmente  
paisajes y decorados de  
comedores.**

**ALFREDO MAS E HIJOS**

**Calle Portelles, 80-Benlfayó**

**(JUNTO AL MERCADO)**



---

# B E N I F A Y Ó

TRADICIONALES FIESTAS EN HONOR DE

**STA. BÁRBARA**

PATRONA DE ESTA VILLA, ORGANIZADAS POR EL EXCMO. AYUNTAMIENTO Y CLAVARIOS DURANTE LOS DIAS DEL 14 AL 22 DEL MES DE AGOSTO DE 1940

Día 14.—Al medio día, volteo general de campanas y disparo de bolas. Al anochecer, solemnes vísperas y completas. A continuación volteo de campanas y pasacalle por el dulzainero.



**MIGUEL VICENTE MARCO**

---



**ABACERIA Y  
SALVADOS**



**Calle Mayor, 42**

**BENIFAYÓ**

**LOS MEJORES VINOS Y COÑACS  
SON LOS DE**

**Javier Vergara y Gordón de Jerez**

**DE VENTA EN LOS  
MEJORES ESTABLECIMIENTOS**



Día 15.--FIESTA DE LA ASUNCIÓN DE NUESTRA SE-  
ÑORA, a intención de la Obrería y Clavariesas doña María Greus  
Espert y doña Josefina Urios Cervera. Al amanecer, volteo de campa-  
nas y disparo de bolas. A las siete, diana por el dulzainero. A las diez,  
solemne Misa, interpretándose la de Mas y Serracant, por el Coro de  
esta Parroquia. El Sermón a cargo de un elocuente orador sagrado. A  
las doce, disparo de bolas y de una vistosa traca. A las dieciocho, Gran  
Partido de Fútbol entre el C. D. Arrancapinos contra el C. D. Benifa-  
yó, en el Campo de la Fuente. Al anochecer, completas. Al finalizar,  
disparo de bolas y volteo de campanas. En el campo de la Fuente, a las  
veintidós treinta horas, todas las noches, Grandes Verbenas y Veladas  
de Boxeo. En la Plaza de Toros Gran Función de Teatro.





Día 16.—FIESTA EN HONOR DE SAN ROQUE, a cargo de las Clavariesas doña Tremadal Alepuz Espert, doña Constanacia Rovira Duart y el devoto D. Dionisio Chanzá Alepúz. Al amanecer, volteo de campanas y disparo de bolas. A las seis treinta diana por la Banda de Cornetas y Tambores de F. E. T. y de las J. O. N. S. A las diez, solemne función religiosa, interpretándose la Misa segunda Pontifical de Perosi por el Coro Parroquial. El Sermón será a cargo de un elocuente orador sagrado. Al final de la Misa disparo de bolas coronado por el disparo de larga y vistosa traca. Al anochecer, Solemnísima Procesión que recorrerá las calles de costumbre. Al entrar la imagen en el Templo disparo de larga y artística traca en colores, a cargo del pirotécnico de esta villa. Por la noche, a las veintidós treinta, Gran Función de Teatro en la Plaza de Toros.





Día 17.—FIESTA A SAN CAYETANO, a intención de la Obre-  
ría y Clavariesas doña Ester Marqués, doña Florencia Sanchis, doña  
Carmen Mas y doña Dolores Martínez. Al amanecer, volteo de campa-  
nas y disparo de bolas. A las siete, diana por el dulzainero. A las diez,  
solemne Misa interpretándose la de Mas y Serracant, por el Coro de  
esta Parroquia. El Sermón a cargo de un elocuente orador sagrado. A  
las doce, disparo de bolas y de una vistosa traca y al anochecer solemne  
Procesión que recorrerá la vuelta de costumbre, finalizando con una ar-  
tística traca de colores. En la Plaza de Toros Gran Función de Teatro.





# **DETALLES MARI**

---

---

**FERRETERIA EN GENERAL**

.....

**BATERIA DE COCINA, LOZA,  
CRISTAL Y PORCELANA**

**DROGUERIA Y PERFUMERIA**

**ARTICULOS PARA REGALOS**

.....

**NUEVA, 24 Y ANGEL, 1 - TELÉFONO 76**

**BENIFAYÓ**



Día 18.—Al medio día, volteo de campanas y disparo de bolas. A las dieciocho, Gran Partido de Fútbol entre el potente equipo A. D. Olimpic, de Valencia, contra el C. D. de Benifayó en el Campo de la Fuente. Después del Partido Gran Concierto en la Plaza del Caudillo y a la terminación Pasacalle por la Banda y dulzainero. Por la noche, a las veintidós treinta, Gran Función en la Plaza de Toros a gran gala ¿Qué pasará? Después de la función fuegos aéreos.



---

≡ VISITE DETALLES MARÍ ≡



# VINOS Y COÑACS

# PALOMINO & VERGARA

## JEREZ

Hay en Jerez un coñac  
que es de España galardón,  
que con nadie se compara  
y se llama CENTURION,  
de PALOMINO Y VERGARA.

También está el VENCEDOR,  
un coñac que aquista fama,  
de solera vieja y sana  
que es el orgullo y honor  
de PALOMINO Y VERGARA.

Beba siempre estos coñacs,  
y si algo más deseara  
puede complacerse usted  
con un coñac REQUETE,  
de PALOMINO Y VERGARA.

¿Padece debilidad  
por cansancio o por mareo?  
pues alégrese esa cara  
con el vino TIO MATEO,  
de PALOMINO Y VERGARA.

Representante: RAFAEL ARNANDIS MARTINEZ

C. Molino

Tel. 144

Algemesí



**Día 19.—FIESTA EN HONOR A SANTA BARBARA, PATRONA DE ESTA VILLA, COSTEADA POR EL ILUSTRE AYUNTAMIENTO.**

Al alba volteo de campanas y disparo de bolas. Diana por el dulzainero y la Banda de Música. A las diez solemnisima Misa en la que se interpretará a gran orquesta la partitura del maestro Ripollés 'In dedicatione Ecclesiae' bajo la dirección del maestro Sansaloni. Ocupará la Cátedra Sagrada, cantando las glorias de la Santísima Patrona, un elocuente orador sagrado. Al finalizar la función religiosa disparo de innumerables bolas que culminará en el disparo de una grande y artística traca. Por la tarde, Gran Concierto en la Plaza del Caudillo. Al anochecer completas, a continuación solemnisima Procesión presidida por el excelentísimo Ayuntamiento, que recorrerá la vuelta de costumbre. A las veintidós treinta, Función en la Plaza de Toros, a la salida Gran Castillo de Fuegos de Artificio.

---

≡ COMPRE USTED EN DETALLES MARI ≡



# Bar La Torre

A CARGO DE

## SALVADOR DASI

## MOMPO

GRAN SURTIDO EN TAPAS Y  
BOCADILLOS



ESPECIALIDAD EN CAFÉ  
EXPRES



HELADOS SUPERIORES



Plaza del Caudillo, 15  
BENIFAYÓ

# FUNERARIA

— DE —

## Juan Más Soler

En esta casa encontrarán  
a todas horas gran surtido  
en Arcas de todas clases a  
precios muy rebajados,  
casi increíbles.



ESPECIALIDAD EN ARCAS  
DE NOGAL



No confundirse

(CASA CHUANO)

Calle Mayor, 22 - Benifayó



Día 20.—FIESTA DE LA DIVINA AURORA Y PASTORA a intención de los Clavarios y Clavariesas. Al alba volteo de campanas y disparo de bolas. Diana por la Banda de Cornetas y Tambores de F. E. T. y de las J. O. N. S. A las siete, «Entrá de la Murta». A las diez, Misa solemne, interpretándose la de Más y Serracant, por la orquesta dirigida por el maestro Sansaloni. El Sermón a cargo de un orador sagrado. Al finalizar la función religiosa disparo de bolas y de una larguísima traca. A las diecisiete treinta, Gran Partido de Fútbol entre



---

NO LO OLVIDE, PARA TODO, DETALLES MARI



los potentes equipos Automovilismo de Aviación contra el C. D. de Benifayó. A las diecinueve, Gran Concierto en la Plaza del Caudillo por la Banda de esta localidad. A las veinte, solemnes completas y Procesión que recorrerá la acostumbrada vuelta. A la entrada de la sagrada imagen disparo de fuegos aéreos y traca final. A las veintidós treinta Gran función de Teatro en la Plaza de Toros. Después de la función Fuegos Aéreos que darán final al festejo del día.

Día 21.—A las diecisiete horas Gran Carrera de Bicicletas en la que se disputarán dos premios cedidos por el Ayuntamiento y varios más por los organizadores de esta carrera. Al finalizar la carrera, Gran Cabalgata por los Clavarios y Clavariesas de la Divina Aurora, los cuales invitan a tomar parte en esta cabalgata. A las veintidós treinta, Bailes Populares.

---

Lo que V. necesite lo encontrará en Detalles Marí



**Día 22.—CARRERA DE CINTAS EN LA PLAZA DE TOROS**  
terminando con una Función Benéfica para los niños de las Escuelas  
Nacionales, a las veintidos treinta Bailes Populares.

**Benifayó a 14 de Agosto de 1940.**

El Alcalde actal.

**E. Biasco**

El Secretario actal.

*Rafael Sanchis*

**BANDO:** Se ordena al vecindario adornen los balcones y ventanas  
con colgaduras, al objeto de dar más realce y esplendor a estas tradicio-  
nales fiestas.



# BAR CALATAYUD

## ALMUSAFES

---

---


### El millor VERMUT

Si vol navaixes y armeles,  
papes, gamba y megillóns,  
bones tapes y VERMUT,  
vacha al BAR CALATAYUD  
que allí en trobará a montóns.

### El millor CAFE

Recórdesen de pasar  
si a Almusafes va vostè,  
per casa SIDRO EL DEL BAR  
y podrá saborechar  
un estupendo CAFE.

### El millor COÑAC



Si no vol morir-se may  
y tindre bona salud,  
bega un chato de COÑAC  
de marca y de calitat  
en el BAR CALATAYUD.

